



- dbamy - o zasoby - naturalne

TO/400-7/2024/WW/2023/353/MK



WW/2023/353

- drukujemy - na ekologicznym - papierze

Gdańsk, dnia 09.01.2024 r.

PROINWESTA ANNA WANIEWSKA
ul. Toruńska 18C/A
80-747 Gdańsk

WARUNKI TECHNICZNE
TO/400-7/2024/WW/2023/353/MK

1. Inwestor

DYREKCJA ROZBUDOWY MIASTA GDAŃSKA

2. Opis inwestycji

Remont ulicy

Lokalizacja - adres	Nr działki	Nr obrębu	Opis lokalizacji
ul. Józefa Czyżewskiego, Gdańsk			na odcinku od ronda przy ul. Kazimierza Górskiego do ul. Tatrzańskiej - odcinek II

3. Stan istniejący sieci wodociągowej i kanalizacji sanitarnej

Arkusz 1:

Wodociąg - Ø 100 mm AC w ul. Czyżewskiego (na odcinku od wysokości dz. nr 47/2 obr. 006 do wysokości budynku nr 28 (chodnik));

- Ø 200 mm żel. na odcinku od budynku nr 28 do wysokości budynku nr 18;

Przejścia poprzeczne:

- Ø 100 mm żel. w ul. Czyżewskiego w rejonie budynku nr 28;

- Ø 150 mm żel. w ul. Czyżewskiego w rejonie budynku nr 28;

- Ø 150 mm AC w ul. Sobolowej;

- Ø 110 mm PE w ul. Żubrowej;

Kanalizacja sanitarna - Ø 0,30 m kam., na odcinku od wysokości budynku nr 28 do ul. Tatrzańskiej;

- Ø 0,20 m kam. na odcinku od wysokości budynku nr 28 do ul. Tatrzańskiej;

Przejścia poprzeczne:

- Ø 0,20m kam. w ul. Czyżewskiego w rejonie budynku nr 28;

- Ø 0,20m kam. w ul. Bobrowej w rejonie budynku nr 26;

- Ø 0,20m kam. w ul. Sobolowej;

- Ø 0,20m kam. w ul. Żubrowej;

Arkusz 2:

Wodociąg - Ø 200 mm żel. w ul. Czyżewskiego na odcinku od wysokości budynku nr 11 do

Gdańska Infrastruktura Wodociągowo-Kanalizacyjna Sp. z o.o. | ul. Kartuska 201 | 80-122 Gdańsk

tel. 58 326 67 00 | fax 58 326 67 01 | www.giwk.pl | giwk@giwk.pl | NIP 583-287-03-69 | REGON 193079339

Spółka zarejestrowana w Sądzie Rejonowym Gdańsk-Północ w Gdańsku KRS 0000216612 | Kapitał zakładowy Spółki: 729 300 000,00 zł.

Odpowiadając na nasze pismo prosimy o powoływanie się na znak sprawy.

Strona 1 z 3

ul. Tatrzkańskiej;

Przejřcia poprzeczne:

- Ø 100 mm Źel. w ul. Karpackiej;
- Ø 50 mm Źel. w ul. Karpackiej;

Kanalizacja sanitarna – Ø 0,30 m kam., na odcinku od wysokořci budynku nr 11 do ul. Tatrzkańskiej;
- Ø 0,20 m kam. na odcinku od wysokořci budynku nr 11 do ul. Tatrzkańskiej;

Przejřcia poprzeczne:

- Ø 0,20m kam. w ul. Karpackiej;
- Ø 0,20m kam. w ul. Pawła Gdańca;

4. Techniczne uwarunkowania budowy/przebudowy miejskiej sieci wodociągowej i sieci kanalizacji sanitarnej

Kolidującą z projektowanym układem drogowym sieć wodociągową Ø 100mm AC w ul. CzyŹewskiego naleŹy przebudować.

W przypadku występienia innych kolizji istniejących sieci wodociągowych i kanalizacji sanitarnej z projektowanym układem drogowym naleŹy je przebudować z zachowaniem materiału i řrednicy. NaleŹy zachować normatywne przykrycie istniejących sieci wod-kan.

Przy budowie drogi istniejące uzbrojenie wodociągowe i kanalizacji technologicznej dostosować do nowej niwelety nawierzchni. Wszystkie regulacje wysokořciowe studni rewizyjnych naleŹy wykonać pod płytą nastudzienną. Włazy w pasie jezdni powinny mieć nořnořć 40 T. W zakresie wskazanego przez Państwa zadania konieczna jest wymiana włazów starego typu (zgodnie z załącznikiem).

5. Wytyczne techniczne i uwarunkowania formalne projektowania i wykonawstwa

5.1 Wytyczne techniczne:

- Materiał do budowy rurociągów:
 - *sieci wodociągowej* – PE PN 10 lub Źeliwo
 - *sieci i kanalizacji sanitarnej* – kamionka lub PCW do kanalizacji zewnętrznej
- Stosowane materiały muszą spełniać wymagania wytrzymałořciowe i być dostosowane do lokalnych warunków gruntowo-wodnych i lokalizacji przewodów.
- KaŹdy stosowany materiał, wyrób i preparat, w tym dezynfekcyjny, użyty w instalacjach i urzãdzeniach słuŹących do uzdatniania i przesyłania wody, powinien uzyskać zgodę włařciwego państwowego powiatowego inspektora sanitarnego.
- Na trasie sieci i przyłãczy nie wolno lokalizować Źadnych obiektów stałych ani składowisk.
- Nad wodociągiem naleŹy ułożyć tařmę lokalizacyjno-ostrzegawczą koloru niebieskiego o szerokořci 200 mm z zatopioną wkłãdką z zamocowaniem jej do skrzynek zasuw. Tařmę naleŹy prowadzić na wysokořci 20 cm nad grzbietem rur.
- Nowe uzbrojenie naleŹy oznakować tabliczkami wodociágowymi montowanymi w sposób trwały (zalecane na słupkach ze stali ocynkowanej).

5.2 Warunki odbioru

- Pobór wody może nastąpić po dostarczeniu pozytywnego wyniku z badań mikrobiologicznych próbki wody i montaŹu wodomierza.
- Wyniki badań mikrobiologicznych próbki wody muszą być wykonane nie wczeřniej niŹ 14 dni przed odbiorem końcowym.
- Badanie takie może być wykonane na zlecenie Inwestora przez laboratoria Państwowej Inspekcji Sanitarnej lub inne laboratoria o udokumentowanym systemie jakořci prowadzonych badań wody, zatwierdzonym przez Państwową Inspekcję Sanitarną (Dz. U. 2023 poz. 537 art. 12).

5.3 Inne uwarunkowania ogólne

- Na studniach rewizyjnych miejskiej kanalizacji sanitarnej należy stosować włązy z logo Gdańska, zgodnie z Zarządzeniem nr 1/07/2017 r. z dnia 3.07.2017r. Zarządu Gdańskiej Infrastruktury Wodociągowo-Kanalizacyjnej Sp. z o.o. Zarządzenie oraz wzór logo opublikowane są na stronie internetowej www.giwk.pl.
- Jeżeli w przypadku przebudowy istniejących Sieci zajdzie konieczność likwidacji infrastruktury stanowiącej własność GIWK, dokumentacja projektowa powinna zawierać projekt likwidacji sieci w pasie drogowym w sposób zapewniający bezpieczeństwo konstrukcji drogi i pobocza. Projekt likwidacji sieci podlega uzgodnieniu z GZDiZ.

6. Uwarunkowania uzgodnienia dokumentacji projektowej

Projekt budowlany należy uzgodnić z GIWK.

Niniejsze warunki techniczne należy załączyć do projektu budowlanego.

7. Termin ważności warunków

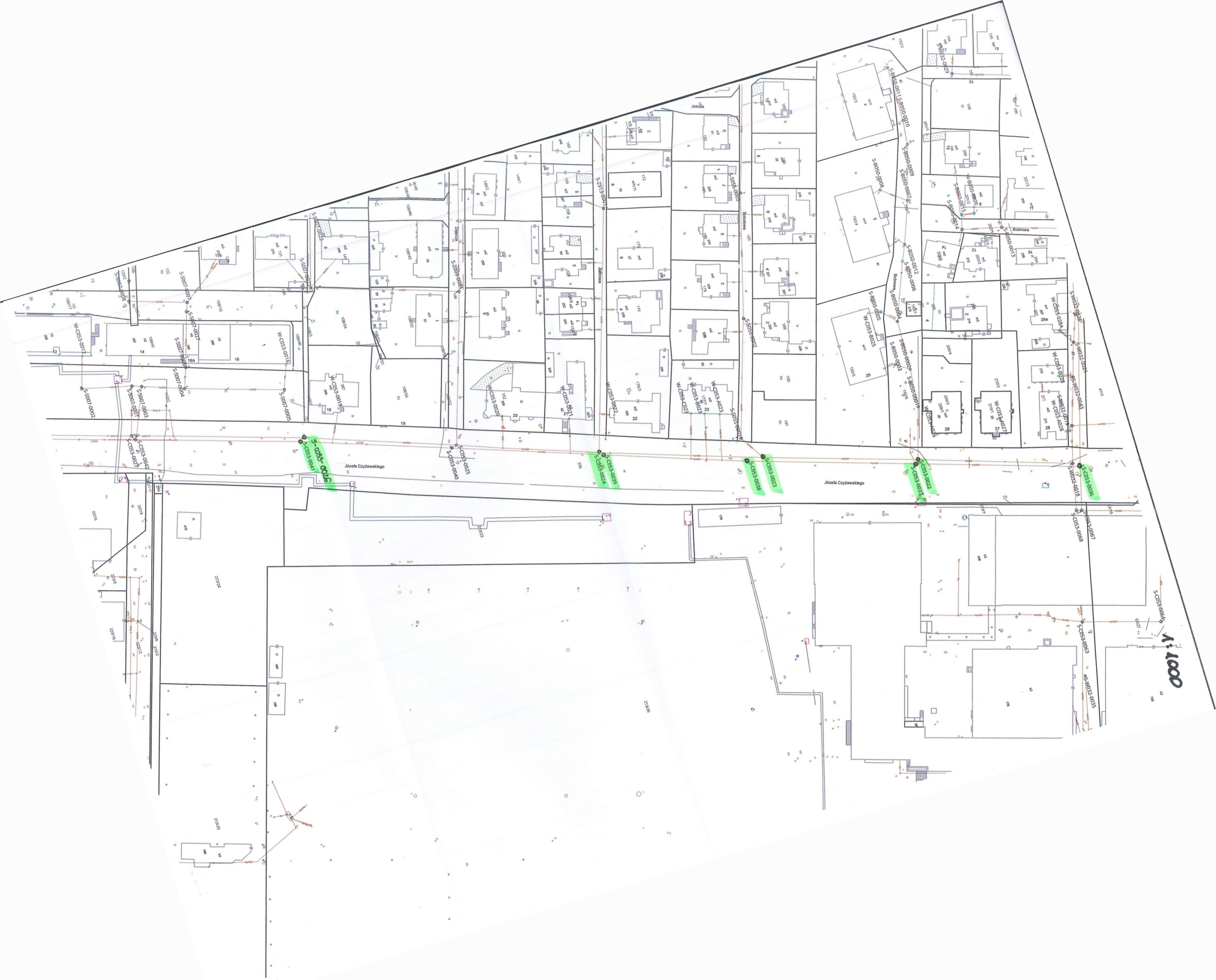
09.01.2026 r.

Do wiadomości:

Gdańskie Wodociągi S.A, ul. Wałowa 46, 80-858 Gdańsk

Z up. Zarządu Spółki

Joanna Janikowska
Kierownik Działu
Obsługi Inwestorów



1:1000

1:1000
21.03.24

